

на всякъ день всякы-ти си трговскы дѣланія кон-то имѣть ходяство из трговско-то му имѣніе.

б) Да правн на всякъ годниж равносметкж на имѣніе-то си, въ кож-то да заклѣтѣва дѣйствително-то и страдательно-то и изстоаніе.

§. 596. Главни книга. (*Καθολικὸν* *Μαεστρο*). — Не вѣше по правдж дѣло законоположителево да опредѣли начина спорадз кой-то трѣбва да са изчинава равносметна-та книга на трговеца; това благоразуміе принадлежи на трговеца, кой-то отъ всякого другнго има по-вече нуждж отъ благочиніе и отъ радобность; спорадз тѣж нуждж разумѣ авіе, че само чрѣзъ Дневнж-тж си книгж колко-то ясно и вразумително ако бы и записвалъ въ неж вѣлѣжкы-ты за дѣланія-та си, не шѣ да има лѣсно срѣдство да познава изстоаніе-то на трговскы-ты си земанія и даванія, и не шѣ може освѣтъ из голѣмж трудъ да испазни законоположително-то одлжжніе: за да изчини при извршеніе-то на годниж-тж равносметкж-тж на имѣніе-то си; разсжди убо, че му е нужно да дръжи освѣтъ Дневнж книгж и другж книгж, въ кож-то да заклѣтѣва въ особы таблци, раздѣлени спорадз вѣщество-то различны-ты свои трговскы дѣланія, кон-то спорадз закона е записалъ въ Дневнж-тж си книгж. Таа книга са нарѣча Главни книга, въ кож-то въ особы-ты и дѣлаы прѣносатѣ заклѣтѣжкы-ты работы най-напрѣдъ въ Дневнж-тж книгж.

Всичкы-ты убо сметкы ограничаватѣя собственно въ изчиненіе-то на тѣхъ двѣ книги, и различны-ти методи за сметаніе показватъ радз спорадз кой-то трѣбва да са изчинаватъ вѣлѣжкы-ти въ Дневнж-тж книгж, и радз спорадз кой-то трѣбва да става Прѣносъ (*Μεταφορά*) на тѣхъ вѣлѣжкы отъ Дневнж-тж книгж въ Главнж-тж книгж.